

8 Yf' [fÒ» hY 'F Y]gYa mh\ cg

8 Yf' [fÒ» hY 'A mh\ cg' VY]a 'F Y]gYb ']ghž' XUgg' 'YXYf' Yg' hi b' gc` hY /
XUgg' G]Yž' k Ybb' G]Y' X]Yg' b]W\ h' hi bž']f[YbXk]Y' k Yb][Yf
]bhYfYggUbh' i bX' k Yb][Yf' _i 'h]j]Yfh'g]bX' U`g' X]Y' A UggY
: Uf\ Ub']gh' ' &" '9f']gh' _i [ž' i gh]['i bX' gY' VghVYk i ggh" '9f
gdf]W\ h']bhY`][Ybh' i bX' i bhYf\ U`hgUa ' ØVYf' Y]bY' Vfy]hY
DU`YhhY' j cb' H\ Ya Ybž' j cb' XYf' gØXUZf] _Ub]gW\ Yb' Dc`]h] _V]g
ni f' : cfa Y' !%! A Y]ghYfgW\ UZh" '9f' \ Uh' Y]bYb' 'εVž' XYf']\ b' i a
X]Y' [Ubny' K Y' h' gW\]W_ hž' Y]b' gW\ ÒbYg' < Ui' g']b' F]W\ a cbX' i bX
Y]bY' gW\ ÒbY' : fUi' i bX' Y]b' ?]bX" '9f']gh']b' 'YXYf' <]bg]W\ h' Y]b
YfZc` [fY]W\ Yg' DfcXi _h' XYf' a cXYfbYb' k Ygh']W\ Yb
; YgY` gW\ UZh" '8 Ubb']gh' XU' bcW\ '5bbUž' YVYbZU` g' ' &" '5bbU']gh
Y]bY' / Ua d^ Y`]d/

8 Yf' [fÒ» hY 'A mh\ cg' VY]a 'F Y]gYb ']ghž' XUgg' 'YXYf' Yg' hi b' gc` hY / XUgg
G]Yž' k Ybb' G]Y' X]Yg' b]W\ h' hi bž']f[YbXk]Y' k Yb][Yf']bhYfYggUbh' i bX
k Yb][Yf' _i 'h]j]Yfh'g]bX' U`g' X]Y' A UggY

: Uf\ Ub']gh' ' &" '9f']gh' _i [ž' i gh]['i bX' gY' VghVYk i ggh" '9f' gdf]W\ h
]bhY`][Ybh' i bX' i bhYf\ U`hgUa ' ØVYf' Y]bY' Vfy]hY' DU`YhhY' j cb
H\ Ya Ybž' j cb' XYf' gØXUZf] _Ub]gW\ Yb' Dc`]h] _V]g' ni f
: cfa Y' !%! A Y]ghYfgW\ UZh"

9f' \ Uh' Y]bYb' 'εVž' XYf']\ b' i a 'X]Y' [Ubny' K Y' h' gW\]W_ hž' Y]b' gW\ ÒbYg
< Ui' g']b' F]W\ a cbX' i bX' Y]bY' gW\ ÒbY' : fUi' i bX' Y]b' ?]bX" '9f']gh']b
'YXYf' <]bg]W\ h' Y]b' YfZc` [fY]W\ Yg' DfcXi _h' XYf' a cXYfbYb
k Ygh']W\ Yb' ; YgY` gW\ UZh"

8 Ubb']gh' XU' bcW\ '5bbUž' YVYbZU` g' ' &" '5bbU']gh' Y]bY' ZFY]VYfi Z]W\ Y
GW\ f]ZhghY` Yf]b' i bX' '5i hc f]bž' X]Y' ZØf' U`Y' [fc» Yb' '6fcUXg\ YYhg
[YgW\ f]YVYb' \ Uh' 'G]Y']gh' gW\ Òbž' [i ha Øh]['i bXž' k]Y' : Uf\ Ubž' _i [ž
'i gh]['i bX' gY' VghVYk i ggh"

G]Y`g]bX`nk Y]`a Y]bYf`]bhYfYggUbhYghYb` : fYi bXYž`k Yg\U`V`]W\`gc
ØVYffUgW\h`k Ufž`U`g`g]Y`a]f`VY]XY`i bUV\`Àb[] [`j cbY]bUbXYf
gU[hYbž`XUgg`g]Y`b]W\h`[YfbY`fY]gYb`"A Y]bYf`A Y]bi b[`bUW\`k Uf
XUg` ðbhYfYggYž`X]Y`K Y`h`ni`gY\Ybž`bi f`Y]bY`bUhØf`]W\Y`HY]`a Yb[Y
XUj cbž`Y]b`]bhY`][YbhYf`i bX`_i`h]j]YfhYf`A YbgW\`ni`gY]b`"K]Y
_cbbhYb`g]Y`Yg`b]W\h`k c``Yb3

I bX`XUf]b``]Y[h`XYf`[fØ» hY`A mh`cg`XYg`F Y]gYbg. `XUgg`YXYf`Yg`hi b
gc``hY`/XUgg`G]Yž`k Ybb`G]Y`XUg`b]W\h`hi bž`]f[YbXk]Y`k Yb][Yf
]bhYfYggUbhž`k Yb][Yf`_i`h]j]Yfh]g]bX`U`g`X]Y`k]a`a Y`bXYb`A UggYbž
X]Y`YXYg` ð\`f`dZ]W\hVYk`i ggh`XYb` ð_UdZUX`\`]bUi ZghUdZYb`cXYf`]b
XYf`G]i h]b]gW\Yb`? UdY``Y`i a`Y]bYb`D`Uhn`Xf`Àb[Y`b`"

ð`K U\`f`Y]h]gh`F Y]gYb`b]W\h`YXYfa`Ubbg`GUW\Y`"K Ybb`G]Y`k]Y
: Uf\Ub` ð`fYb`? ca`Zcfh`a` Ò[Ybž`]gh`Yg`_Y]bY`GW\UbXYž`g]W\`b]W\h`]b
Y]bYb`Ni` [`]b`A`i`a`VU]`ei YhgW\Yb`ni`k c``Ybž`XYggYb
HYa`dYfUhi`fYb`ZØf`XYb`HfUb`gdcfhj`cb`F`]bXYfb`i`bg]W\Yf`g]bXž`cXYf
Y]bY`B`UW\h`Ui`ZY]bYa`GW\]Z`ni`j`YfVf]b[Ybž`XUg`j`cb`?U`_Yf`U`_Yb
k]a`a Y`h`"K Ybb`G]Y`k]Y`5bbU`X]Y`<Y`_h]_i`bX`XYb`GhfYgg`XYg
F Y]gYbg`b]W\h`a` Ò[Ybž`]gh`Yg`_Y]bY`GW\UbXYž`ghUhhXYggYb`a`]h
Y]bYa` [`i`hYb`6i`W\`ni`<Ui`gY`ni`V`Y]VYb`"9g`a`UW\h`G]Y`b]W\h`ni
Y]bYf`j`cb`BUhi`f`Ui`g`i`b]bhYfYggUbhYb`DYfgcb`"

I bX`bUhØf`]W\`]gh`X]Y`?Y`f`gY]hY`bcW\`k U\`fYf. `9]bY`BY][i`b[`ni`a
F Y]gYb`a`UW\h`G]Y`Ui`W\`b]W\h`j`cb`BUhi`f`Ui`g`ni`Y]bYa
]bhYfYggUbhYb`A YbgW\Yb`"K]Y`A Uf`ž`XYb`]W\`]b`) `8]b[Yž`X]Y
F Y]gYUi`hc`fYb` ð`bYb`b]W\h`Yfn`À`Ybž`j`cf[YghY``h`\UVYž`_ØbbYb
F Y]gYbXY`Y]b][Y`XYf`Ub[k`Y][ghYb`i`bX`i`bYfhf`À[`]W\ghYb
A YbgW\Yb`gY]bž`X]Y`G]Y`Ya`U`g`hfY`ZYb`k`YfXYb`"

G]Y`g]bX`j`YfgYggYb`XUfUi`Zž`G]Y`a`]h`\`fYb`UW\`gc`Y]bn][Ufh][Yb
9fZ\`fi`b[Yb`VY]a`F`i`W_gUW`fY]gYb`Xi`fW\`5g]Yb`ni`YfZFYi`Ybž`i`bX
k`YfXYb`j`cb`X]YgYf`k`i`bXYfVUfYb`^`_c!@X[Y`cVYb`]b`XYb`6Yf[Yb
cXYf`X]YgYa`j`YfghYW`hYb`8cfZž`XUg`G]Y`Y]bZUW\`YffY]W\Yb`a`ØggYb
`U``X]Yg`]gh`bcfa`U`Yfk`Y]gY]b`XYf`F`Y]gYZØ`fYf`gck`]Ygc`"

DYfgØb`]W\`k`YfXY`]W\`]a`a`Yf`X]Y`J`cfhY]Y`XYg`F`Y]gYbg`d`fY]gYb. `9g
a`UW\h`GdU» ž`Yg`ØZbYh`a`]f`X]Y`5i` [Yb`i`bX`Yg`V]YhYh`DYfgdY`_h]j`Ybž`

UVYf'jW'k YfXY'Ui W'j Yfgi WYbž'a jW'XUfUb'ni 'Yf]bbYfbž'XUgg'Yg
a]f'GdU» 'a UW'hž'a]f'X]Y'5i [Yb'ÒZbYh'i bX'a]f'Y]bY'DYfgdY_h]j Y
V]YhYh"

F Y]gYb']gh]b' [Yk]ggYf'K Y]gY'k]Y'?']bXYf'\UVYb"': Øf'Y]b][Y']gh'Yg
Y]b'k YgYbh]WYf'6YghUbXhY]'Y]bYg' [`ØW_`]WYb'i bX'YfZØ`hYb
@VYbgž'k Å\ fYbX'UbXYfY'Yg'j cfn]Y\Ybž'\fY'NY]hž'9bYf[]Y'i bX'\f
9]b_ca a Yb'ZØf'Yhk Ug'ni 'j Yfk YbXYbž'XUg']\bYb'a Y\ f'GdU»
a UW'h"

A YbgWYbž'X]Y' ð bYb'gU[Ybž'XUgg'G]Y'fY]gYb'a ØggYbž'[YbUi gc
k]Y'A YbgWYb' ð bYb'gU[Ybž'XUgg'G]Y'?']bXYf'\UVYb'a ØggYbž'g]bX
V']bX'ZØf'X]Y' HUhgUWYž'XUgg'k]f' ðX]j]Xi Yb'g]bXž'X]Y'j cb
j YfgW]YXYbYb'8]b[Yb'Ui Zi bhYfgW]YX']WY'K Y]gY'YfZØ`h
k YfXYb"

F Y]gYb'G]Y'U`gcž'k Ybb'G]Y'a ØW'hYbž'V'Y]VYb'G]Y'ni '<Ui gYž'k Ybb
G]Y'b]W'h'a ØW'hYb" '@UggYb'G]Y'g]W'bi f'j cb'b]Ya UbXYa 'Y]b
gW'YW'hYg'; Yk]ggYb'a UWYbž'k Y]'G]Y'g]W'ZØf'Y]bYg'YbhgW]YXYb
\UVYb"
"

8 YhU]`g

6 Ygi WYb'G]Y'i bg'Ui Z.'Y]bY!fY]gY"XY